

NESTA EDIÇÃO	Pg
EVENTO DE BOAS-VINDAS AO NOSSO NOVO CHEFE DA ASSOCIAÇÃO BANCÁRIA DA SADC E AOS NOVOS IPL'S	1
REUNIÃO DOS LÍDERES NOS PAÍSES PARA PROJETOS DE PAGAMENTO - BLANTYRE, MALAWI	2
SEGUNDA REUNIÃO DE ORIENTAÇÃO DOS LÍDERES NOS PAÍSES PARA PROJETOS DE PAGAMENTO	2
ATUALIZAÇÕES DO SISTEMA SIRESS	3
O DIA DE 15 DE SETEMBRO SERÁ UM MARCO IMPORTANTE PARA O PROJETO DE PAGAMENTOS DA SADC	4
FASE DE DESENVOLVIMENTO DO PROJETO DE PAGAMENTOS DA SADC A CHEGAR AO FIM	5
O PROJETO DE PAGAMENTOS DA SADC E A INCLUSÃO FINANCEIRA	5
A INAUGURAÇÃO DA ASSOCIAÇÃO DE CÂMARA DE COMPENSAÇÃO AUTOMÁTICA DA SADC - SACHA	6
OFICINAS E VISITAS AOS PAÍSES	7
CONFERÊNCIA REGIONAL PARA ÁFRICA SOBRE SWIFT - MARRAKECH	8
PRÓXIMOS EVENTOS	9

EVENTO DE BOAS-VINDAS AO NOSSO NOVO CHEFE DA ASSOCIAÇÃO BANCÁRIA DA SADC, AOS NOVOS IPL'S E AOS NOVOS ASSOCIADOS NO ÓRGÃO DE ADMINISTRAÇÃO DO REGIME DE PAGAMENTO (PSMB)

Em 1 de abril de 2014, a Associação Bancária da SADC saudou a Senhorita Maxine Hlaba, a nova chefe da Secretaria Executiva da Associação Bancária SADC, que se juntou a nós do Secretariado para o Comitê de Governadores dos Bancos Centrais (CCBG). O evento de boas vindas foi realizado pelo Banco de Reserva da África do Sul.

Aproveitamos também esta oportunidade para saudar os seguintes Líderes nos Países para Projetos de Pagamentos (IPL's), a Senhora Lumba Akayombokwa - Phiri da Zâmbia e o Senhor François Duchenne das Ilhas Maurícias. O PSMB saúda o Senhor Brian Boby do Malawi e o Senhor Andrew Mugari do Zimbábue, ambos são os representantes dos países não-membros de Área Monetária Común (CMA).

BEM-VINDOS AOS...



Maxine Hlaba

Chefe da Secretaria Executiva da Associação Bancária SADC



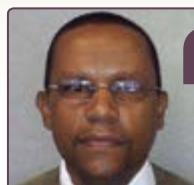
◀ Lumba Akayombokwa Phiri

IPL da Zâmbia



◀ François Duchenne

IPL das Ilhas Maurícias



◀ Brian Boby

Representante PSMB Malawi



◀ Andrew Mugari

Representante PSMB Zimbábue

REUNIÃO SOBRE PAGAMENTOS NOS PAÍSES - BLANTYRE, MALAWI

A Associação Bancária da SADC realizou sua sétima reunião dos Líderes nos Países para Projetos de Pagamentos (IPL) no dia 13 de maio de 2014 no Hotel Protea Royals na cidade de Blantyre em Malawi. Na reunião participaram os Líderes nos Países para Projetos de Pagamentos (IPL's) da região SADC, que foram fonecidos com apresentações e orientações pela equipe da Associação Bancária da SADC, como parte de preparação para os bancos envolvidos na terceira fase do projeto.



Em pé, da esquerda para a direita: Sr. Francois Duchenne (IPL das Ilhas Maurícias); Sr. Douglas Anthony Teye (IPL da Tanzânia); Sr. Hezekiel Nzibandze (IPL da Suazilândia); Sr. Sijabuliso Thabani Biyam (IPL do Zimbábue); Sr. Ravi Shunmugam (IPL da África do Sul); Sr. Mohau Masia (IPL do Lesoto); Sr. Albert Mutonga Matongela (IPL da Namíbia); Sr. Camal Daude (IPL de Moçambique); Sr. Arthur Cousins (Projetos de Pagamentos da Associação Bancária da SADC). Sentados, da esquerda para a direita: Srta. Pat Adams (Projetos de Pagamentos da Associação Bancária da SADC); Sr. Christian Kamanzi (IPL da República Democrática do Congo); Srta. Maxine Hlaba (Secretariado da Associação Bancária da SADC); Sr. Daniel Mbozi (IPL do Malawi); Sra. Lumba Akoyombokwa – Phiri (IPL da Zâmbia); Sra. Lyness Tamandani Nkungula (Associação Bancária do Malawi) e Sr. Ediretse Ramahobo (IPL do Botswana).



Sr. Ravi Shunmugam, Sr. Christian Kamanzi e Sr. Ediretse Ramahobo tendo uma discussão.

SEGUNDA SESSÃO DE TRABALHO DE ORIENTAÇÃO DOS LÍDERES NOS PAÍSES PARA PROJETOS DE PAGAMENTOS (IPL)

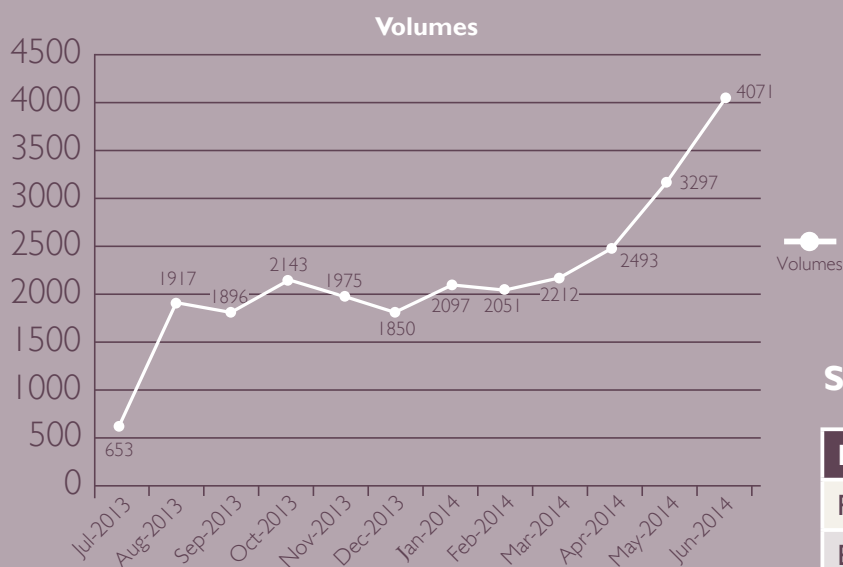
Em 15 de maio de 2014, realizou-se a sessão de trabalho do metade dia no escritório da Associação Bancária da SADC em Joanesburgo. O objetivo desta reunião foi a orientação dos novos Líderes nos Países para Projetos de Pagamentos (IPL's) sobre seus papéis e responsabilidades. As apresentações bem como os termos de referência foram fornecidos a fim de orientarem os IPL's. Também foram apresentadas as instruções sobre os processos para o apoio necessitado dos IPL's e das Associações Bancárias respectivas para permitir oficinas e visitas de sucesso, planejadas nos países identificados.



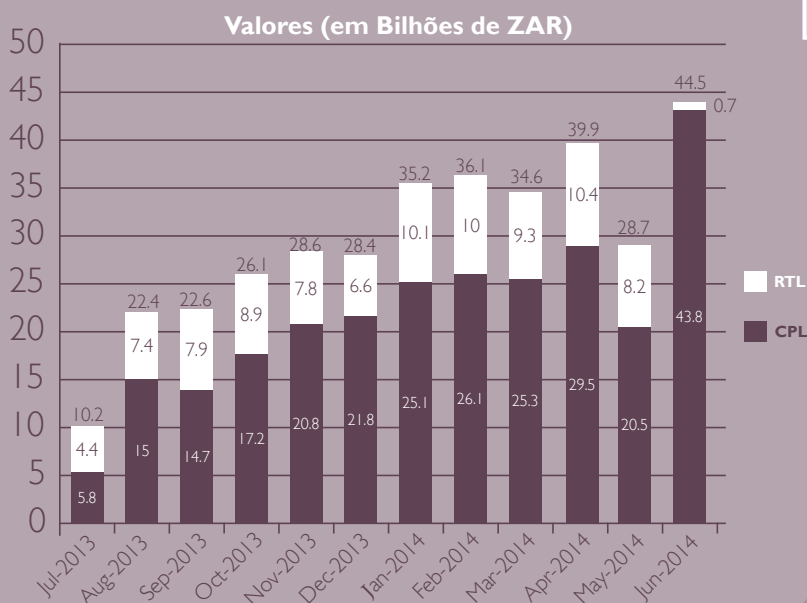
VOLTAR AO TOPO

ATUALIZAÇÕES DO SISTEMA SIRESS

SIRESS: Volumes – CPL e RTL (excluindo financiamento) Transações Liquidadas



SIRESS: Valores de Pagamentos Liquidados – CPL e RTL (excluindo função)



SIRESS: Informações Adicionais

Participação em SIRESS	Quantidade
Países participantes	6
Bancos Centrais Participantes	5
Bancos Comerciais Participantes	36
Total dos Bancos Participantes	41

O DIA DE 15 DE SETEMBRO SERÁ UM MARCO IMPORTANTE PARA O PROJECTO DE PAGAMENTOS DA SADC



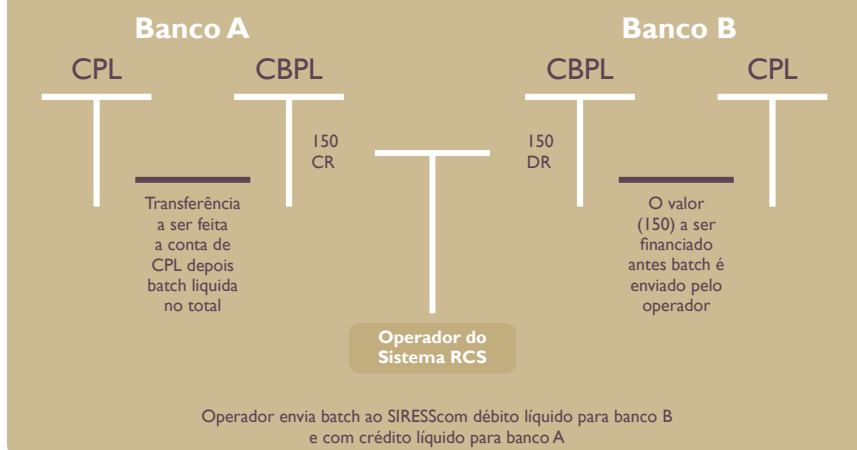
Após o lançamento do Sistema SIRESS em julho de 2013, subseqüentemente têm entrados em funcionamento os bancos nos países, que não estão os membros de Área Monetária Común (CMA), ou seja, Malawi, Zimbábue e Tanzânia. Os bancos da República Democrática do Congo, das Ilhas Maurícias e da Zâmbia agora estão a preparar para o lançamento em 15 de setembro de 2014. Os bancos da Angola e da Botswana também vão executar os testes completos com o objectivo de obter a aprovação dos seus bancos centrais para o lançamento o mais rápido possível.

O dia 15 de setembro de 2014 é também a data da implementação de melhorias determinadas ao Sistema SIRESS. Os testes para as liquidações SIRESS de processamento em batch de liquidações através de Operadores de Compensação Regional e do Sistema de Liquidação. Isto significa que todos os bancos que atualmente estão a utilizar o Sistema SIRESS, bem como os bancos que estão a executar os testes para o lançamento em setembro, terão de testar esta funcionalidade. Os bancos terão de abrir as contas de CBPL (a Linha Contínua de Processamento em Batch) a fim de liquidar as obrigações, decorrentes da operações de compensação através do Operador de Compensação Regional e do Sistema de Liquidação. Os bancos necessitarão testar a capacidade de transferir fundos entre as contas de CPL e de CBPL.

Fase III do Sistema SIRESS (Países Adicionais - Terceira Admissão)

Atividade	Data de Início	Data Final
Acordos Legais	22 de abril de 2014	08 de agosto de 2014
Roadshows, visitas aos países sobre negócios e prontidão técnica	meados de maio de 2014	meados de junho de 2014
Subscrição de FIN Copy SWIFT - Teste e Treinamento	27 de maio de 2014	24 de junho de 2014
Subscrição de FIN Copy SWIFT - Lançamento / Produção	16 de junho de 2014	18 de julho de 2014
Teste de conectividade	07 de julho de 2014	11 de julho de 2014
Teste para cada mercado dos participantes	14 de julho de 2014	15 de agosto de 2014
Testes experimentais para cada participante	18 de agosto de 2014	05 de setembro de 2014
Preparação para o lançamento	08 de setembro de 2014	12 de setembro de 2014
Implementação	13 de setembro de 2014	14 de setembro de 2014
Lançamento	15 de setembro de 2014	

PROCESSAMENTO SIRESS DE LIQUIDAÇÕES EM BATCH



FASE DE DESENVOLVIMENTO DO PROJETO DE PAGAMENTOS DA SADC A CHEGAR AO FIM

No fim de junho, concluíram-se todos os aspectos da fase de desenvolvimento para todos os fluxos de pagamentos, que incluíram modelos de negócios, livros de regras, normas de mensagens, nível de serviços e outros acordos funcionais. A próxima fase do projeto vai se concentrar em programas piloto e implementações em tempo real com as instituições que estão prontas e capazes de participar nos fluxos seguintes;

- Transferências a crédito de baixo valor compensados e liquidados através do Operador de Compensação

Regional e do Sistema de Liquidação – disponível a partir do dia 15 de setembro de 2014

- Débitos directos transfronteiriços
- Liquidação regional de transações com cartões / com Caixas Automáticos
- Liquidação de títulos e Entrega contra Pagamento
- Liquidação interbancária de transferências móvel-a-móvel para os mercados bancados e sem-bancos

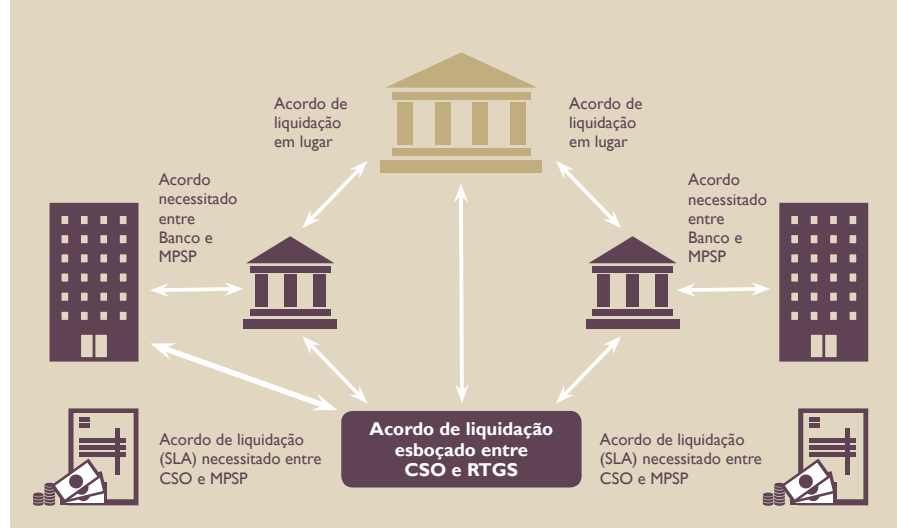
Cada um destes fluxos terá o seu próprio horário de implementação, os prazos e a forma em que a implementação deve ser realizada.

O PROJETO DE PAGAMENTOS DA SADC E A INCLUSÃO FINANCEIRA

Em linha com a orientação estratégica dos países do G20 e além disso, ao nível da orientação estratégica definida pelo Conselho de Associação Bancária da SADC, a equipe do projeto de pagamentos está a completar os aspectos de desenvolvimento para

um esquema de interoperabilidade, que permitirá compensar e liquidar operações móvel-a-móvel intra-SADC aos bancos e aos Operadores de Rede Móvel. Liquidação será concluída através dos bancos dos Operadores de Rede Móveis via o Sistema SIRESS.

PARTICIPANTES NO ESQUEMA E NO ACORDO MÓVEL-A-MÓVEL



A introdução deste regime de pagamento na SADC permitirá ao segmento sem-banco da população na região facilmente executar pagamentos, não só localmente no seu país de residência, mas também transfronteiriça no âmbito da SADC.

A INAUGURAÇÃO DA ASSOCIAÇÃO DE CÂMARA DE COMPENSAÇÃO AUTOMÁTICA DA SADC – SACHA

Em 30 de maio de 2014, realizou-se a inauguração da Associação de Câmara de Compensação Automática da SADC – SACHA no escritório da Associação Bancária da SADC. Na inauguração participaram os representantes das Câmaras de Compensação Automática (ACH's) dentro da região SADC.

ASSOCIAÇÃO DE CÂMARA DE COMPENSAÇÃO AUTOMÁTICA DA SADC (SACHA)

A Declaração – Objetivos dos Termos de Referência

- ser um fórum que permite aos seus membros trocar informações sobre temas de interesse comum
- promover as opiniões dos membros sobre questões de interesse aos membros coletivamente
- resolver os problemas, por exemplo, ao contribuírem para o desenvolvimento de orientações comuns
- apoiar os objectivos da SADC para a integração financeira
- promover a cooperação entre os membros

Nome

Associação de Câmara de Compensação Automática da SADC – SACHA

Objetivos e Âmbito

- Atuar como um canal regular e informal para a comunicação entre as várias Câmaras de Compensação Automática (ACH's) / comutadores que estão a funcionar nos países da SADC e também com os reguladores da SADC, a saber o Órgão de Administração

do Regime de Pagamentos da SADC / (PSMB) e / ou o Comitê de Supervisão do Banco Central para o Sistema de Pagamentos (PSOC);

- Comunicar com as várias Câmaras de Compensação Automática (ACH's) dentro da SADC sobre iniciativas de pagamentos da SADC e medidas que devam perseguir a fim de promover a implementação eficiente de o todo projecto de pagamentos da SADC;
- Aconselhar a ACH's e comutadores / vendedores existentes sobre questões de interesse comum;
- Recomendar aos reguladores em relação ao projeto de pagamentos da SADC sobre questões levantadas pela Associação da ACH (por exemplo, as propostas de implementação e conectividade / obstáculos ... etc);
- Compreender e apoiar os objectivos da SADC para integração financeira;
- Compreender e apoiar os esforços de outras ACH's participantes de cumprir com os requisitos da SADC;
- No interesse dos membros, a SACHA pode colaborar com fornecedores de soluções técnicas como partes interessadas da região;
- Compreender e apoiar os esforços de outras ACH's participantes a suportar as instituições locais de pagamento em países e a resolver os desafios de interoperabilidade e as necessidades em SADC e a criar padrões mínimos para as ACH's.

Qualidade de Membros

- Aberta para ACH's na SADC, bem como para possíveis membros associados.

A organização formalizou-se e o nome foi aprovado por todos os presentes. O Senhor Cyril Nyatsanza de Zimswitch em Zimbábue foi eleito como Presidente de SACHA, o Senhor Lionel Slowe de BankservAfrica foi nomeado como Vice-Presidente e o Senhor Fabian Tait de Namclear da Namíbia, eleito como secretário.



Da esquerda: Sr. Andy Theron – Finteq (África do Sul), Sr. Eddie Muyaba – Zamlink (Zâmbia), Sr. Brightwell B. Kunene - Saech Limited (Suazilândia), Sr. Lionel Slowe – BankservAfrica (África do Sul), Sr. Jorge Basilio - ABC Africa Holdings Pty Ltd (África do Sul), Sr. Gus Warwick – Finteq (África do Sul), Sra. Angie Culverwell – Payserve (Zimbábue) e Sr. Cyril Nyatsanza – ZIMSWITCH (Zimbábue).

VISITAS E OFICINAS DA ASSOCIAÇÃO BANCÁRIA DA SADC ÀS ILHAS MAURÍCIAS, A ZÂMBIA E A REPÚBLICA DEMOCRÁTICA DO CONGO

A equipe da Associação Bancária da SADC saúda as Ilhas Maurícias no projeto do SIRESS. Oficinas e visitas aos países realizaram-se nas Ilhas Maurícias, na Zâmbia e na República Democrática do Congo como parte de preparação para os bancos envolvidos na terceira fase do projeto que irá lançar no dia 15 de setembro de 2014.

A equipe da Associação Bancária da SADC realizou-se a visita e a oficina no dia 03 de junho de 2014 no Hotel Labourdonnais, na cidade de Port Louis nas Ilhas Maurícias. No encontro participaram os coordenadores nomeados para projetos, os representantes, juntamente com o Senhor François Duchenne, o Líder para Projetos de Pagamentos (IPL), designado para as Ilhas Maurícias. O Senhor Chakeel Prayagsing da Associação Bancária das Ilhas Maurícias também participou na oficina. Os representantes participaram na oficina a fim de obterem a compreensão melhor sobre os processos e os procedimentos para o lançamento. Também apresentaram-se os modelos de negócios para pagamentos e financiamento, a demo de ordenação eletrônica através de SWIFT e os documentos da lista de controlo, o Guia de Implementação do Sistema SIRESS, o Guia de Financiamento, os fluxos de pagamentos em batch, as contas de CBPL e a Estrutura de Governança da SADC - PSMB. Em 04 de junho de 2014, a equipe da Associação Bancária da SADC juntou à equipe do SIRESS para uma sessão conjunta no escritório do Banco Central das Ilhas Maurícias. Também participaram na sessão os bancos comerciais a fim de obterem a compreensão melhor do Sistema SIRESS.

Na semana seguinte, a equipe da Associação Bancária da SADC foi visitar a Zâmbia. Em 09 de junho de 2014, realizou-se a oficina no Hotel Intercontinental em Zâmbia. Compareceram os participantes da indústria, bem como os representantes da Associação Bancária de Zâmbia. A sessão conjunta com a equipe do SIRESS realizou-se no dia 10 de junho de 2014 no Hotel Southern Sun em Lusaka, organizada pelo Banco Central da Zâmbia para os participantes do Banco Central e dos Bancos Comerciais.

De 09 de julho a 11 de julho de 2014, a equipe da Associação Bancária da SADC visitou a República Democrática do Congo. Em 11 de julho de 2014, foi realizada uma reunião com o Governador, o Senhor Deogratias Mutombo Mwana Nyembo, que saudou tanto a equipe da Associação Bancária da SADC e a equipe do Sistema SIRESS. Felicitou-os com os seus esforços e esteve animado que a República Democrática do Congo era parte do projeto. Depois disso, realizou-se uma oficina com coordenadores de projetos e participantes da indústria pela equipe da Associação Bancária da SADC no escritório da Associação Bancária em Kinshasa. Para além de que, uma sessão conjunta com a equipe do Sistema SIRESS foi realizada no dia 12 de julho de 2014 em Kinshasa. Nesta reunião foi organizada pelo Banco Central da República Democrática do Congo para os participantes do Banco Central e dos Bancos Comerciais.



O Senhor Arthur Cousins apresentando aos participantes com a explicação gráfica na oficina realizada no dia 10 de julho de 2014 na Associação Bancária da República Democrática do Congo em Kinshasa.



O Senhor Keegan Moolman, o membro da equipe do SIRESS, efetuando uma apresentação durante a sessão conjunta entre do SIRESS e da Associação Bancária da SADC, organizada pelo Banco Central da República Democrática do Congo no dia 11 de julho de 2014 e realizada em Kinshasa.



Os participantes ouvindo atentamente na oficina realizada na Associação Bancária da República Democrática do Congo em Kinshasa.



Os participantes do setor bancário Maurício na oficina conjunta para o SIRESS e a Associação Bancária da SADC, realizada no Banco Central em Maurício.

CONFERÊNCIA REGIONAL PARA ÁFRICA SOBRE SWIFT (ARC) MARRAKECH - DE 25 A 27 DE JUNHO DE 2014

De 25 a 27 de junho de 2014, realizou-se a Conferência Regional Anual para África sobre SWIFT (ARC) na cidade de Marrakech em Marrocos. O tema da conferência foi “África - A Próxima Fronteira”.

O discurso de abertura foi pronunciado pelo Senhor Mohammed Boussaid, Ministro da Economia e Finanças de Marrocos, que saudou os delegados ao Marrocos. O Ministro Boussaid destacou a importância de Comércio Intra-Regional entre países em África. O tema da Regionalização - Atualização do Projeto e Lições Aprendidas, era de grande interesse aos participantes na conferência.

Desde a Conferência Regional para África (ARC) do ano passado, o projeto do Sistema SIRESS e RTGS's (Sistemas de Pagamento de Valores Brutos em Tempo Real) em Serra Leoa, Guiné e Nigéria têm entrado em funcionamento. Os membros do painel concordaram que o objetivo desses projetos foi a criação um ambiente propício de forma a permitir o Comércio Intra-Regional. Permite-se ao desenvolvimento de infra-estruturas de pagamentos, facilidade de pagamentos, eficiência, gestão de riscos no âmbito dos sistemas de pagamentos, rapidez e assistência com política monetária. O fator comum em todos esses projetos é que todos os países participantes estão a depender da conectividade SWIFT.

O Senhor Tim Masela, Chefe de Pagamentos Nacionais no Banco de Reserva da África do Sul e Presidente do Comitê da SADC para Sistemas de Pagamentos forneceu aos delegados presentes na conferência com uma atualização sobre o projeto do Sistema SIRESS. O Senhor Masela anunciou que o projeto entrou em funcionamento em julho de 2013, começando com os pagamentos de grande valor na Área Monetária Común (nos países-membros de CMA) que inclui quatro países, nomeadamente, África do Sul, Namíbia, Lesoto e Suazilândia e os vários bancos participantes nestes países. A segunda fase foi lançada em abril de 2014 e incluiu os países não-membros de Área Monetária Común (CMA). Valores liquidados através do Sistema SIRESS até agora são mais de

meio bilhão de rands. Bancos Comerciais e Bancos Centrais em seus próprios direitos estão a transacionar através do Sistema SIRESS para efeitos transfronteiriços. Os membros do painel foram informados que o Sistema SIRESS está localizado no Banco de Reserva da África do Sul, conforme acordado pelo Comitê de Governadores do Banco Central (CCBG).

O Senhor Masela destacou que este projeto foi um sucesso porque era um bom exemplo do setor público e privado trabalhando juntos.

Os desafios encontrados no projeto variaram entre os fusos horários diferentes na região da SADC e dois países saindo e voltando ao projeto. Alguns bancos participantes concentraram mais em pagamentos domésticos do que pagamentos regionais.

O Senhor Ravi Shunmugam, o Líder para Projetos de Pagamentos (IPL) representando a África do Sul, a partir do Primeiro Banco Nacional Limitado, apresentou a visão do banco comercial da SADC, acentuando o fato de que era uma enorme iniciativa regional com uma participação inclusiva de países regionais e bancos comerciais. O projeto acentuou maior inclusão financeira, Intra-Comércio da SADC e livre circulação de investimento. Alguns dos desafios encontrados em vários países foram os níveis diferentes de infraestrutura de TI. Também, cada país foi envolvido em vários projetos e tinha de contar com diretrizes em relação a importância dos projetos do seu Banco Central.

Os RTGS's (Sistemas de Pagamento de Valores Brutos em Tempo Real) em Serra Leoa, Guiné e a Nigéria estão agora em funcionamento. Todos os membros do painel concordaram que encontraram-se com os desafios referentes aos todos projetos. Contudo, tomou-se claro que foi necessário trocar informações dentro do continente, para que as pessoas possam beneficiar e melhorar os sistemas permitindo a eficiência. Maior ênfase deve ser colocada no Intra-Comércio e na vinculação dos sistemas dentro do continente.



Da esquerda: Sr. Melvin van Niekerk (Nedbank, África do Sul); Sr. Dave Hardingham (FNB, África do Sul); Sr. Owen Jones (FNB, África do Sul); Sr. Ravi Shunmugam (FNB, África do Sul); Sr. Tim Masela (Chefe de Pagamentos no Banco de Reserva da África do Sul e Presidente do Comitê para Sistemas de Pagamentos da SADC)



Da esquerda: Sr. Dave Hardingham (FNB, África do Sul) e Srta. Pat Adams (Projetos de Pagamentos da Associação Bancária da SADC)



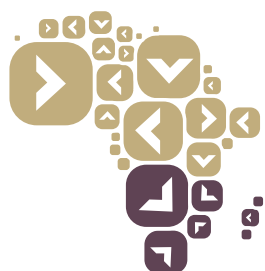
PRÓXIMOS EVENTOS

DATA	ATIVIDADE	LOCAL DE EVENTO
3 de Julho de 2014	Reunião DVP da Associação Bancária da SADC	Holiday Inn, Rosebank, em Joanesburgo, África do Sul
8 de Julho de 2014	Sétima Reunião de Fluxo de Trabalho para Associação Bancária da SADC sobre cartões / Caixas Automáticos	Associação Bancária, África do Sul
de 9 a 11 de Julho de 2014	Visitas e Oficinas de Associação Bancária da SADC em RDC	Kinshasa, República Democrática do Congo
14 de Julho de 2014	Móvel-a-Móvel Primeira de Associação Bancária da SADC	Holiday Inn, Rosebank, em Joanesburgo, África do Sul
de 15 a 17 de Julho de 2014	Conferência Regional para Sistemas de Pagamentos da SADC – 2014	Pretória
de 4 a 6 de Agosto 2014	Reunião de CCBG	Zâmbia
de 30 de Julho a 1 de Agosto de 2014	Visitas e Oficinas de Associação Bancária da SADC em Angola	Luanda, Angola
25 de Agosto de 2014	Reunião do Conselho de Associação Bancária da SADC	Joanesburgo, África do Sul
de 25 de Setembro a 3 de Outubro de 2014	SIBOS	Boston, EUA
Setembro de 2014	Oficinas para Vendedores de DVP de Associação Bancária da SADC	Associação Bancária, África do Sul
Outubro de 2014	Reunião de Associação Bancária da SADC para IPL	Tanzânia



NA
PRÓXIMA
EDIÇÃO

TBC



PROJECTO DE PAGAMENTOS DA SADC
ASSOCIAÇÃO BANCÁRIA DA SADC

QUESTÕES

Pat Adams Tel: 011 645 6731 Email: pata@sadcbanking.org

Lungi Mbambo Tel: 011 645 6718 Email: lungim@sadcbanking.org



Secretaria Executiva da Associação Bancária SADC

Contato: Srta. Maxine Hlaba

Email: Maxineh@sadcbanking.org